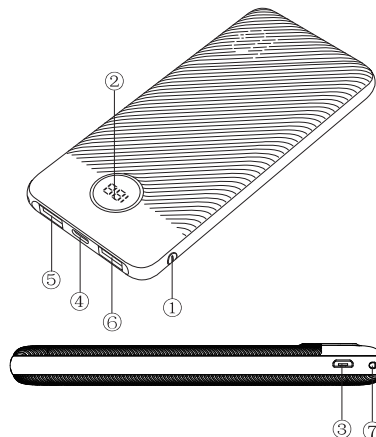




## POWERBANK X10000PD

Artikel-Nummer: 149449

- dreifacher USB-Ausgang ► 4fache Standard-Ladegeschwindigkeit ► LED-Bildschirm
- triple USB Output ► 4x of standard charging speed ► smart LED Screen

### Bedienungsanleitung / operation manual

Vielen Dank für Ihren Einkauf! Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie diese sorgfältig auf.

Thanks for your purchase! Please read these operating instructions before use and refer to them.

Lieferumfang: Powerbank, USB-A auf Typ-C Kabel

Content: Powerbank, USB-A to Type-C Cable

| Technische Daten / Technical Details |                          |
|--------------------------------------|--------------------------|
| Kapazität / Capacity                 | 10000mAh 37WH            |
| Micro Eingang / Micro Input          | 5V-2.0A/9V-2.0A          |
| Type-C Eingang / Type-C Input        | 5V-3.0A/9V-2.0A          |
| Type-C Ausgang / Type-C Output       | 5V-3.0A/9V-2.2A/12V-1.5A |
| USB1/2 Ausgang / USB1/2 Output       | 5V-3.0A/9V-2.0A/12V-1.5A |
| Abmessungen / Dimension              | 142.8*67.6*15.9 mm       |
| Gewicht / Weight                     | 220 g                    |

### DE

#### TASTEN UND ANSCHLÜSSE

① EIN/AUS-Taste ② Digitales Display ③ Micro-USB-Eingang ④ Typ-C Eingang/Ausgang ⑤ USB-Ausgang 1 ⑥ USB-Ausgang 2 ⑦ Lanyard-Loch

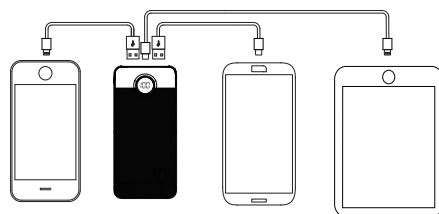
#### BETRIEBSANZEIGE

Drücken Sie die Einschalttaste, um die genaue verbleibende Kapazität auf der digitalen Kristall-LED-Anzeige zu überprüfen. Die Anzeige schaltet sich automatisch nach 30 Sekunden ab.

|                  |     |     |     |      |
|------------------|-----|-----|-----|------|
| Betriebs-anzeige | 20  | 50  | 80  | 100  |
| Akku-Status      | 20% | 50% | 80% | 100% |

#### LADEN SIE IHRE POWERBANK AUF

Sie können den Typ-C-Anschluss oder den Micro-USB-Anschluss wählen, um Ihre Powerbank aufzuladen. Stecken Sie den Typ-C-/Micro-USB-Stecker Ihres Ladekabels in die entsprechenden Anschlüsse der der Powerbank und stecken Sie das andere Ende in den Adapter.



### ACHTUNG

Verbrauchte Batterien und Akkus sind Sondermüll und müssen gemäß der nationalen Gesetzgebung entsorgt werden.

### HAFTUNGSAUSSCHLUSS

Die Bedingungen und Methoden bei Installation, Betrieb, Verwendung und Wartung dieses Produkts können von der energy inside GmbH nicht überwacht werden. Daher übernimmt die energy inside GmbH keinerlei Haftung für Verluste, Schäden oder Kosten, die sich aus fehlerhafter Verwendung und Betrieb ergeben oder in irgendeiner Weise damit zusammenhängen. Soweit gesetzlich zulässig, ist die Verpflichtung von Schadenersatz, gleich aus welchem Rechtsgrund, begrenzt auf den Rechnungswert unserer unmittelbar an dem Ereignis beteiligten Warenmenge. Es gelten die üblichen Gewährleistungsbedingungen.

### ©COPYRIGHT

energy inside GmbH: Jede Veröffentlichung, Weitergabe oder kommerzielle Verwendung bedarf unserer schriftlichen Genehmigung. Alle in dieser Gebrauchsanweisung aufgeführten Artikelnamen und Abbildungen sind Eigentum des jeweiligen Herstellers. Für Druckfehler, Änderungen und Irrtümer wird keine Haftung übernommen.

### KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt die energy inside GmbH, dass sich dieses Produkt in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der EG-Richtlinie Niederspannung (2006/95/EG, der EMV-Richtlinie (2004/108/EG) und der RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) befindet.

Die ausführliche Konformitätserklärung kann unter folgender Postadresse angefordert werden: energy inside GmbH, Ludwig-Elsbett-Straße 8, D-97616 Salz, Germany, www.energyinside.de, WEEE-Reg.-Nr. DE 95037264

### GB

#### PRODUCT COMPONENT INTRODUCTION

① Button ② Digital Display ③ Micro USB Input ④ Type-C Input/Output ⑤ USB Output 1 ⑥ USB Output 2 ⑦ Lanyard Hole

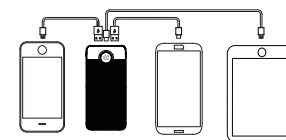
#### POWER INDICATOR

Press the power button to check the accurate remaining capacity from its crystal LED digital display. Display tuomatically turns off in 30 seconds

|                 |     |     |     |      |
|-----------------|-----|-----|-----|------|
| Power Indicator | 20  | 50  | 80  | 100  |
| Battery-Status  | 20% | 50% | 80% | 100% |

### RECHARGE YOUR POWER BANK

You may choose Type-C port, Micro USB port to recharge your power bank. Insert the Type-C/ Micro USB connector of your charging cable into the respective ports of the power bank, and insert the other end into the Adapter.



### ATTENTION

Used batteries and accumulators are hazardous waste and must be disposed according to national legislation.

### DISCLAIMER

The conditions and methods of installation, operation, use and maintenance of this product can not be monitored by the energy inside GmbH. Therefore, the energy inside GmbH assumes no responsibility for any loss, damage or expense arising from the improper use or operation of or relating in any way. Where permitted by law, the obligation of compensation, regardless of the legal reason, limited to the invoice value of our goods quantity directly involved in the event. The usual warranty terms are applied. Thus, the product may only be used properly and not be disassembled.

### ©COPYRIGHT

energy inside GmbH: Any publication, distribution or commercial use requires our written permission. All products names and diagrams in this manual are the property of their respective owners. No liability is accepted for printing errors, changes and errors.

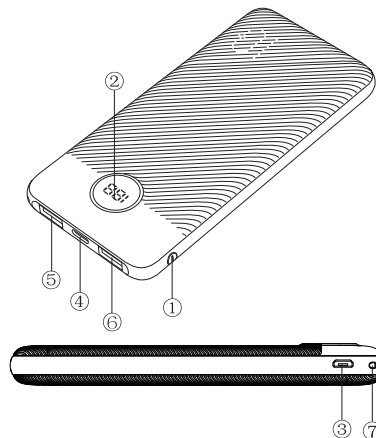
### DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby the energy inside GmbH declares that this product in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the EC Low-Voltage Directive (2006/95/EC), the EMC Directive (2004/108/EC) and the RoHS Directive (2011/65/EU) is located.

The detailed declaration of conformity available at the following Postal address be requested: energy inside GmbH, Ludwig-Elsbett-Straße 8, D-97616 Salz, Germany, www.energyinside.de, WEEE-Reg.-Nr. DE 95037264

energy inside GmbH  
Ludwig-Elsbett-Straße 8,  
D-97616 Salz, Germany  
www.energyinside.de  
WEEE-Reg.-Nr. DE 95037264





## POWERBANK X10000PD

Artikelnummer: 149449 / Référence: 149449

► drievoudige USB-uitgang ► 4x standaard oplaadsnelheid ► LED-scherm  
► triple sortie USB ► 4 fois la vitesse de charge standard ► Écran LED

### Gebruiksaanwijzing / Mode d'emploi

Hartelijk dank voor uw aanschaf! Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig voor gebruik en bewaar hem op een veilige plaats.

Merci pour votre achat ! Avant la première utilisation, veuillez lire minutieusement le mode d'emploi et conservez-le précautionneusement.

Leveringsomvang: Powerbank, USB-A naar Type-C kabel

Contenu de la livraison: Powerbank, câble USB-A vers type-C

| Technische gegevens / Caractéristiques techniques |                          |
|---------------------------------------------------|--------------------------|
| Capaciteit / Capacité                             | 10000mAh 37WH            |
| Micro-ingang / Entrée micro                       | 5V-2.0A/9V-2.0A          |
| Type-C-ingang / Entrée Type-C                     | 5V-3.0A/9V-2.0A          |
| Type-C uitgang / Sortie Type-C                    | 5V-3.0A/9V-2.2A/12V-1.5A |
| USB1/2-uitgang / Sortie USB1/2                    | 5V-3.0A/9V-2.0A/12V-1.5A |
| Afmetingen / Dimensions                           | 142.8*67.6*15.9 mm       |
| Gewicht / Poids                                   | 220 g                    |

NL

### KNOPPEN EN AANSLUITINGEN

① AAN/UIT-knop ② Digitaal display ③ Micro USB-ingang ④ Type-C ingang/uitgang ⑤ USB-uitgang 1 ⑥ USB-uitgang 2 ⑦ Sleutelkoordopening

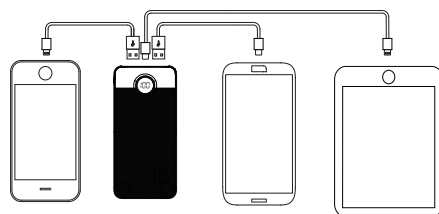
### BEDIENINGSDISPLAY

Druk op de aan/uit-knop om de exacte resterende capaciteit te controleren op het digitale kristallen LED-display. Het display schakelt na 30 seconden automatisch uit.

|                   |     |     |     |      |
|-------------------|-----|-----|-----|------|
| Bediening display | 20  | 50  | 80  | 100  |
| Batterij-Status   | 20% | 50% | 80% | 100% |

### UW POWERBANK OPLADEN

U kunt kiezen voor de Type-C aansluiting of de Micro-USB aansluiting om uw Powerbank op te laden. Steek de Type-C/Micro-USB-stekker van uw oplaadkabel in de corresponderende poorten van de powerbank en steek het andere uiteinde in de adapter.



### LET OP

Gebruikte batterijen en accu's zijn speciaal afval en moeten volgens de nationale wetgeving worden verwijderd.

### DISCLAIMER

De omstandigheden en methoden tijdens installatie, bediening, gebruik en onderhoud van dit product kunnen door energy inside GmbH niet worden gecontroleerd. Daarom aanvaardt energy inside GmbH geen enkele aansprakelijkheid voor verlies, schade of kosten die voortvloeien uit of op enigerlei wijze verband houden met onjuist gebruik en onjuiste bediening. Voor zover wettelijk toegestaan, is de verplichting tot schadevergoeding, ongeacht de rechtsgrond, beperkt tot de factuurwaarde van onze hoeveelheid goederen die rechtstreeks bij de gebeurtenis betrokken zijn. De gebruikelijke garantievoorwaarden zijn van toepassing.

### ©COPYRIGHT

energy inside GmbH: Voor elke publicatie, overdracht of commercieel gebruik is onze schriftelijke toestemming vereist. Alle in deze gebruiksaanwijzing genoemde artikelenamen en afbeeldingen zijn eigendom van de desbetreffende fabrikant. Voor drukfouten, wijzigingen en onjuistheden wordt geen aansprakelijkheid aanvaard.

### CONFORMITEITSVERKLARING

Hierbij verklaart energy inside GmbH dat het product in overeenstemming is met de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de EG-Laagspanningsrichtlijn (2006/95/EG), de EMC-richtlijn (2004/108/EG) en de RoHS-richtlijn (2011/65/EU).

De gedetailleerde conformiteitsverklaring kan worden aangevraagd op het volgende postadres: energy inside GmbH, Ludwig-Elisabeth-Straße 8, D-97616 Salz, Duitsland, [www.energyinside.de](http://www.energyinside.de), WEEE-reg.nr. DE 95037264

FR

### BOUTONS ET CONNECTEURS

① Bouton MARCHE/ARRÊT ② Écran numérique ③ Entrée micro-USB ④ Entrée/sortie type-C ⑤ Sortie USB 1 ⑥ Sortie USB 2 ⑦ Trou pour lanyard

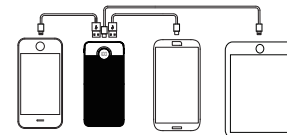
### INDICATEUR DE FONCTIONNEMENT

Appuyez sur le bouton de mise en marche pour vérifier la capacité restante exacte sur l'affichage numérique à cristaux LED. L'affichage s'éteint automatiquement au bout de 30 secondes.

|                        |     |     |     |      |
|------------------------|-----|-----|-----|------|
| Exploitation affichage | 20  | 50  | 80  | 100  |
| Batterie-État          | 20% | 50% | 80% | 100% |

### RECHARGEZ VOTRE POWERBANK

Vous pouvez choisir le port de type C ou le port micro-USB pour recharger votre powerbank. Branchez la fiche Type-C/Micro-USB de votre câble de recharge dans les ports correspondants de la Powerbank et insérez l'autre extrémité dans l'adaptateur.



### ATTENTION

Les piles et batteries usagées sont des déchets spéciaux qui doivent être éliminés conformément à la législation nationale.

### EXCLUSION DE RESPONSABILITÉ

Les conditions et méthodes d'installation, de fonctionnement, d'utilisation et de maintenance de ce produit ne peuvent pas être surveillées par energy inside GmbH. Par conséquent, energy inside GmbH décline toute responsabilité quant aux pertes, dommages ou coûts qui résulteraient d'une utilisation et d'un fonctionnement incorrects ou leur seraient liés. Dans la mesure permise par la loi, l'obligation d'indemnisation, quel qu'en soit la raison juridique, est limitée à la valeur facturée de notre quantité de marchandises directement impliquées dans l'événement. Les conditions de garantie habituelles s'appliquent.

### ©COPYRIGHT

energy inside GmbH : Toute publication, transmission ou utilisation commerciale doit faire l'objet d'une autorisation écrite de notre part. Tous les noms d'articles et illustrations figurant dans ce mode d'emploi sont la propriété du fabricant respectif. Nous déclinons toute responsabilité en cas de coquilles, de modifications ou d'erreurs.

### DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Par la présente, la société energy inside GmbH déclare que le produit est conforme aux exigences fondamentales et aux autres dispositions applicables de la directive CE basse tension (2006/95/CE), de la directive CEM (2004/108/CE) et de la directive RoHS (2011/65/UE).

La déclaration de conformité détaillée est disponible sur demande à l'adresse postale suivante : energy inside GmbH, Ludwig-Elisabeth-Straße 8, D-97616 Salz, Allemagne, [www.energyinside.de](http://www.energyinside.de), n° d'immat. WEEE-Reg. DE 95037264

energy inside GmbH  
Ludwig-Elisabeth-Straße 8,  
D-97616 Salz, Germany  
[www.energyinside.de](http://www.energyinside.de)  
WEEE-Reg.-Nr. DE 95037264

